

# REPUBLIK ÖSTERREICH

**AUSTRO CONTROL GmbH**  
LUFTFAHRTINFORMATIONSDIENST  
Wagramer Straße 19  
1220 Wien  
AUSTRIA



**AUSTRO CONTROL GmbH**  
AERONAUTICAL INFORMATION SERVICE  
Wagramer Strasse 19  
1220 Wien  
AUSTRIA

Phone: +43 (0)51703/2051  
Telefax: +43 (0)51703/2056  
AFTN: LOWWYNYX  
e-mail: nof@astrocontrol.at

REPUBLIC OF AUSTRIA

AIP SUP 009/19  
19 SEP

Dieses AIP SUP umfasst 2 Seiten.

This AIP SUP includes 2 pages.

## LOXZ AD 2, ENR

**ZIRBITZKOGEL**  
**ZEITWEILIGES FLUGBESCHRÄNKUNGSGEBIET**  
(MCTR LOXZ, MTMA LOXZ 1, MTMA LOXZ 2, CTA S, CTA C)

**ZIRBITZKOGEL**  
**TEMPORARY RESTRICTED AREA**  
(MCTR LOXZ, MTMA LOXZ 1, MTMA LOXZ 2, CTA S, CTA C)

### Seitliche Begrenzung:

N47 08 00 E014 31 11 - N47 08 00 E014 38 00 - N47 06 11 E014 46 12 - N47 01 31 E014 51 22 - N46 57 15 E014 41 06 -  
N47 02 22 E014 22 10 - N47 06 27 E014 21 10 - N47 08 00 E014 31 11.

### Lateral Limits:

### Obergrenze/Untergrenze:

### Upper Limit/Lower Limit:

FL 125  
GND

### Zeitraum:

### Period:

30 SEP 2019, 0600 - 1700,  
01 OCT 2019, 0600 - 2030,  
02 OCT 2019, 0600 - 1700,  
03 OCT 2019, 0600 - 1700,  
04 OCT 2019, 0600 - 1000.

### Art der Beschränkung:

Ein-, Aus- und Durchflug für Zivilluftfahrzeuge einschließlich des Fallschirmsprungbetriebes, des Hänge- und Paragleiterbetriebes, der Betrieb von selbstständig im Fluge verwendeten Luftfahrtgerät sowie der Betrieb von Flugmodellen und unbemannten Luftfahrzeugen ist verboten.

### Type of restriction:

Entry, exit and transit of civil aircraft including parachute jumping operations, hang- and paragliding operations and operations with unmanned aerial vehicle are prohibited.

Dieses Verbot gilt nicht für:

- Einsatzflüge gem. § 145 LFG,
- Flüge im Rahmen des militärischen operationellen Flugverkehrs nach § 145a LFG,
- Ambulanz- und Rettungsflüge,
- Flüge im Rahmen von Katastropheneinsätzen,
- Flüge mit unbemannten Luftfahrzeugen, welche zu sicherheitspolizeilichen oder strafprozessualen Zwecken eingesetzt werden,
- Flüge nach vorheriger Zustimmung oder Freigabe durch „ZELTWEG TOWER“ oder „MILITARY OPERATION“.

This restriction does not apply to:

- flights according § 145 aviation act,
- military operational air traffic according § 145a aviation act,
- ambulance- and rescue flights,
- flights within disaster operations,
- flights with unmanned aerial vehicles engaged for police purposes or criminal proceedings,
- Flights with prior approval or clearance by "ZELTWEG TOWER" or "MILITARY OPERATION".

Während der Betriebszeit der Militärflugleitung Zeltweg ist die Zustimmung oder Freigabe einzuholen durch

During operational hours of the military flight operation office Zeltweg the approval or clearance has to be obtained by

**Rufzeichen/call sign "ZELTWEG TOWER" FREQ 135,375 MHZ,  
oder/or  
Tel +43 (0)50201/52/68600**

Außerhalb der Betriebszeit der Militärflugleitung Zeltweg ist die Zustimmung oder Freigabe einzuholen durch

Outside operational hours of the military flight operation office Zeltweg the approval or clearance has to be obtained by

**Rufzeichen/call sign "MILITARY OPERATION" FREQ 136,425 MHZ,  
oder/or  
Tel +43 (0)664/6223611**

Für den Ein-, Aus- und Durchflug ist das Herstellen einer Zweiweg-Sprechfunkverbindung mit „ZELTWEG TOWER“ oder „MILITARY OPERATION“ zwingend erforderlich.

For entry, exit and transit it is mandatory to establish two-way radio communication with "ZELTWEG TOWER" or "MILITARY OPERATION".

Fallschirmsprung, Hänge- und Paragleiter sowie der Betrieb von Flugmodellen und unbemannten Luftfahrzeugen sind von dieser Verpflichtung ausgenommen.

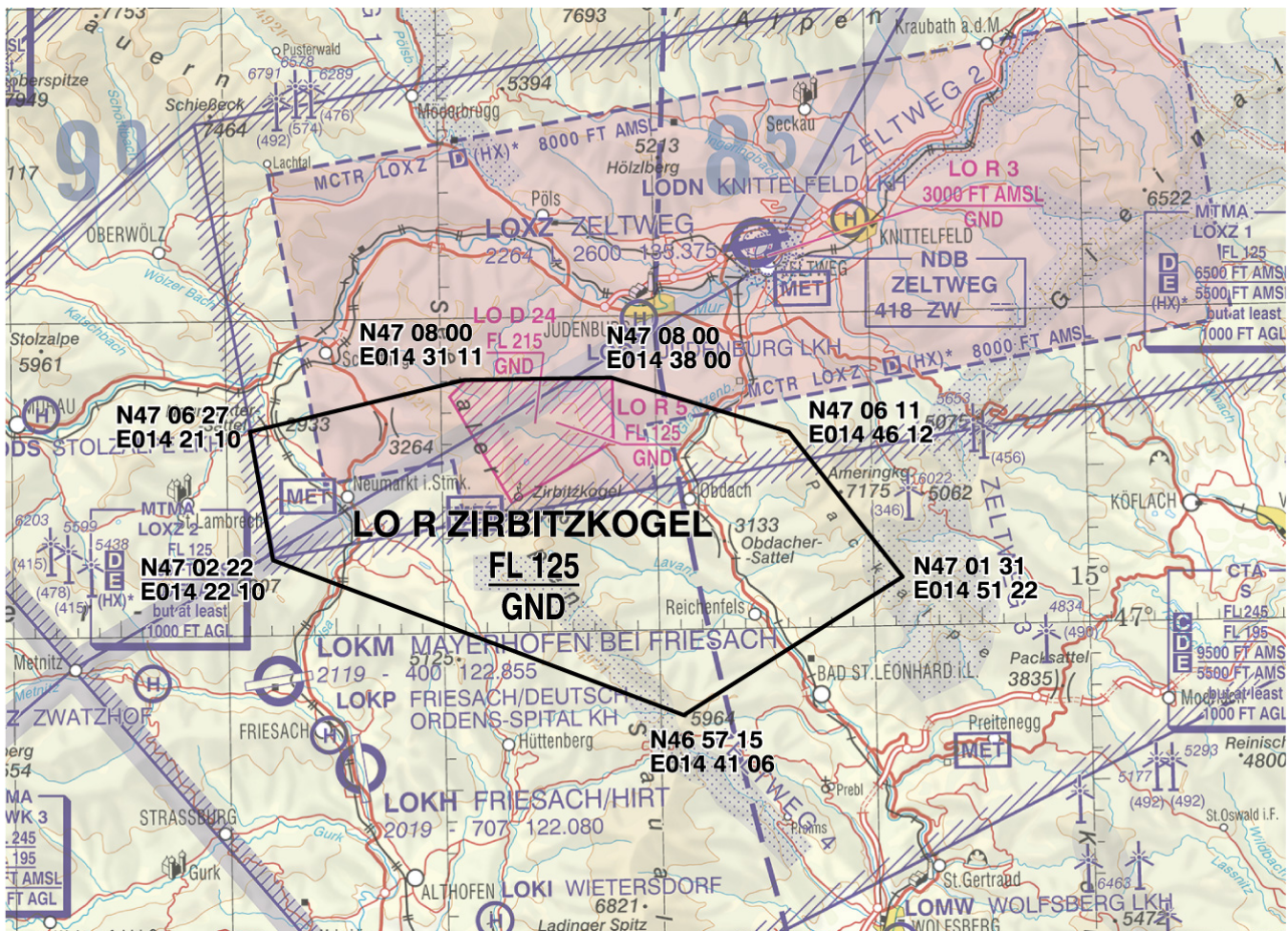
Parachute jumping, hang- and paragliders and operations with unmanned aerial vehicles are exempted from this obligation.

**Strafbestimmung:**

Wer den Bestimmungen zuwiderhandelt, ist gemäß § 169 LFG zu bestrafen. Darüber hinaus können Luftfahrzeuge, welche gegen vorstehende Regelungen verstoßen, von Militärluftfahrzeugen nach den im Luftfahrthandbuch Österreich, ENR 1.12 verlautbarten Verfahren angesteuert werden.

**Sanction:**

In case of noncompliance expect treatment in accordance with §169 Aviation Act. Aircraft violating the regulations mentioned above will be intercepted by military aircraft according to the procedures laid down in AIP Austria, ENR 1.12.



Das zeitweilige Flugbeschränkungsgebiet ZIRBITZKOGEL wurde durch Verordnung des Bundesministers für Landesverteidigung festgelegt.

The temporary restricted area ZIRBITZKOGEL was regulated by decree by the federal minister of defence.